

RECEIVED

By Anjanette at 11:40 am, Jun 17, 2026

RESOLUTION NO. 5604

A RESOLUTION OF THE CITY COUNCIL OF EL SEGUNDO, CALIFORNIA, CALLING A CITY GENERAL MUNICIPAL ELECTION ON NOVEMBER 3, 2026 FOR THE ELECTION OF TWO CITY COUNCIL MEMBERS.

The City Council of the city of El Segundo resolves as follows:

SECTION 1: The City Council finds and declares as follows:

- A. In accordance with Government Code § 14052, in November 2018, the City Council adopted Ordinance No. 1578, which changed its municipal election to the first Tuesday after the first Monday in March of even-numbered years beginning in March 2020.
- B. On June 15, 2021, the City Council adopted Ordinance No. 1625 establishing the City's general municipal election on the first Tuesday after the first Monday in even-numbered years beginning November 2022, repealing Ordinance No. 1578.

SECTION 2: That under the provisions of Elections Code § 1301 relating to general law cities in the State of California, there is called and ordered to be held in the City of El Segundo, California, on Tuesday, November 3, 2026, a general municipal election for the purpose of electing two members of the City Council for full four-year terms. The exact form of the question to be voted on at the election as it should appear on the ballot is as follows:

"FOR MEMBER OF THE CITY COUNCIL – Vote for no more than two"

SECTION 3: That the ballots to be used at the election shall be in form and content as required by law.

SECTION 4: That the City Clerk is authorized, instructed, and directed to coordinate with the County of Los Angeles Registrar-Recorder/County Clerk to procure and furnish any and all official ballots, notices, printed matter and all supplies, equipment and paraphernalia that may be necessary in order to properly and lawfully conduct the election.

SECTION 5: That the vote centers for the election shall be open at 7:00 a.m. of the day of the election and shall remain open continuously from that time until 8:00 p.m. of the same day when the polls shall be closed, pursuant to Election Code § 10242, except as provided in § 14401 of the Elections Code of the State of California.

SECTION 6: That in all particulars not recited in this resolution, the election shall be held and conducted as provided by law for holding municipal elections.

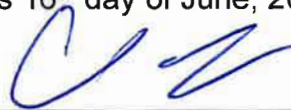
SECTION 7: That notice of the time and place of holding the election is given and the City Clerk is authorized, instructed, and directed to give further or additional notice of the election, in time, form and manner as required by law.

SECTION 8: The City Council authorizes the City Clerk to administer said election and all reasonable and actual election expenses shall be paid by the City upon presentation of a properly submitted bill.

SECTION 8: The City Clerk shall certify to the passage and adoption of this Resolution and enter it into the book of original Resolutions.

SECTION 10: This Resolution will become effective immediately upon adoption.

PASSED, APPROVED AND ADOPTED this 16th day of June, 2026.



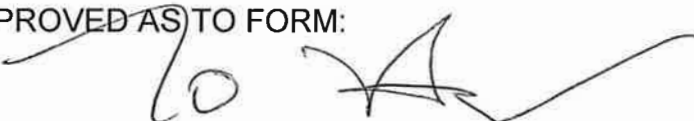
Chris Pimentel, Mayor

ATTEST:



Susan Truax, City Clerk

APPROVED AS TO FORM:



Mark D. Hensley, City Attorney

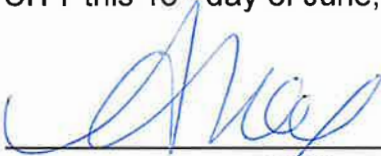
CERTIFICATION

STATE OF CALIFORNIA)
COUNTY OF LOS ANGELES) SS
CITY OF EL SEGUNDO)

I, Susan Truax, City Clerk of the City of El Segundo, California, do hereby certify that the whole number of members of the City Council of said City is five; that the foregoing Resolution No. 5604 was duly passed, approved, and adopted by said City Council at a regular meeting held on the 16th day of June, 2026, approved and signed by the Mayor, and attested to by the City Clerk, by the following vote:

AYES: Mayor Pimentel, Council Member Boyles, Council Member Giroux, and
 Council Member Keldorf
NOES: None
ABSENT: Mayor Pro Tem Baldino
ABSTAIN: None

WITNESS MY HAND THE OFFICIAL SEAL OF SAID CITY this 16th day of June, 2026.



Susan Truax, City Clerk
of the City of El Segundo,
California

RECEIVED

By Anjanette at 12:05 pm, Jun 17, 2026

RESOLUTION NO. 5605

A RESOLUTION OF THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF EL SEGUNDO, CALIFORNIA, REQUESTING THE BOARD OF SUPERVISORS OF THE COUNTY OF LOS ANGELES TO CONSOLIDATE A GENERAL MUNICIPAL ELECTION TO BE HELD ON NOVEMBER 3, 2026 WITH THE STATEWIDE GENERAL ELECTION TO BE HELD ON THAT DATE.

The City Council of the City of El Segundo resolves as follows:

SECTION 1: The City Council finds and declares as follows:

- A. On June 16, 2026, the City Council called a general municipal election to be held on November 3, 2026, for the purpose of the election of two Council Members for full four-year terms.
- B. It is desirable that the general municipal election be consolidated with the Statewide General Election to be held on the same date and within the city the precincts, vote centers and election officers of the two elections be the same, and the county election department of the County of Los Angeles ("County") canvass the returns of the General Municipal Election and the election be held in all respects as if there were only one election.

SECTION 2. Pursuant to the requirements of § 10403 of the Elections Code, the Board of Supervisors of the County of Los Angeles is hereby requested to consent and agree to the consolidation of a general municipal election with the Statewide General Election on Tuesday, November 3, 2026, for the purpose of the election of: two Council Members. The County's services will not include the final declaration of results by the City Council pursuant to Election Code §§ 10262 through 10265.

SECTION 3. The County election department is authorized to canvass the returns of the general municipal election. The election shall be held in all respects as if there were only one election, and only one form of ballot shall be used. The election will be held and conducted in accordance with the provisions of law regulating the statewide or special election.

SECTION 4. The County Board of Supervisors is requested to issue instructions to the County election department to take any and all steps necessary for the holding of the consolidated election.

SECTION 5. The City of El Segundo recognizes that additional costs will be incurred by the County by reason of this consolidation and agrees to reimburse the County for any costs.

RESOLUTION NO. 5605

1 of 3

SECTION 6. The City Clerk is hereby directed to file a certified copy of this resolution with the Board of Supervisors and the County election department of the County of Los Angeles.

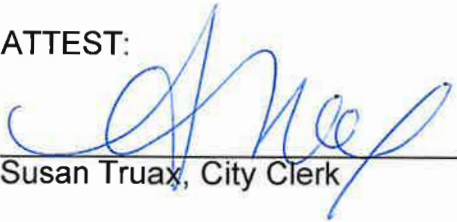
SECTION 7. The City Clerk shall certify to the passage and adoption of this resolution and enter it into the book of original resolutions.

PASSED, APPROVED AND ADOPTED this 16th day of June, 2026.



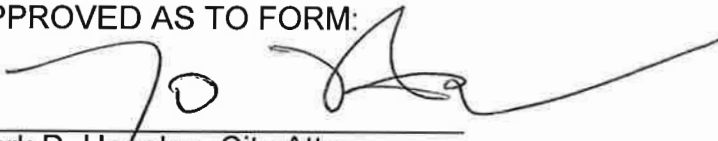
Chris Pimentel, Mayor

ATTEST:



Susan Truax, City Clerk

APPROVED AS TO FORM:



Mark D. Hensley, City Attorney

CERTIFICATION

STATE OF CALIFORNIA)
COUNTY OF LOS ANGELES) SS
CITY OF EL SEGUNDO)

I, Susan Truax, City Clerk of the City of El Segundo, California, do hereby certify that the whole number of members of the City Council of said City is five; that the foregoing Resolution No. 5605 was duly passed, approved, and adopted by said City Council at a regular meeting held on the 16th day of June, 2026, approved and signed by the Mayor, and attested to by the City Clerk, by the following vote:

AYES: Mayor Pimentel, Council Member Boyles, Council Member Giroux, and
 Council Member Keldorf
NOES: None
ABSENT: Mayor Pro Tem Baldino
ABSTAIN: None

WITNESS MY HAND THE OFFICIAL SEAL OF SAID CITY this 16th day of June, 2026.



Susan Truax, City Clerk
of the City of El Segundo,
California

RESOLUTION NO. 5606

A RESOLUTION OF THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF EL SEGUNDO, CALIFORNIA, ADOPTING REGULATIONS FOR CANDIDATE STATEMENTS FOR CITY COUNCIL CANDIDATES FOR THE CITY'S NOVEMBER 3, 2026 GENERAL MUNICIPAL ELECTION.

The City Council of the City of El Segundo resolves as follows:

SECTION 1: California Elections Code Section § 13307 provides that the governing body of any local agency adopt regulations pertaining to materials prepared by any candidate for a municipal election, including costs of the candidates' statement.

SECTION 2. *Candidate Statement Distribution Options.* Pursuant to California Elections Code §§ 13307(a) and § 13307(c), each candidate for elective office to be voted for at an Election to be held in the City of El Segundo on November 3, 2026 may prepare a candidate's statement to either be: (i) printed in the hard copy sample ballot/voter guide; or (ii) electronically distributed on the website of the Los Angeles County ("County") Elections Official. Each candidate must select either the printed ballot guide option or the electronic distribution option, but not both. The statement may include the name, age and occupation of the candidate and a brief description of no more than 200 words of the candidate's education and qualifications expressed by the candidate himself or herself. The statement shall not include party affiliation of the candidate, nor membership or activity in partisan political organizations. The statement shall be filed in typewritten form in the office of the City Clerk at the time the candidate's nomination papers are filed. The statement may be withdrawn, but not changed, during the period for filing nomination papers and until 5:00 p.m. of the next working day after the close of the nomination period.

SECTION 3. *Foreign Language Policy.*

- A. Pursuant to the Federal Voting Rights Act, candidate statements will be translated into all languages required by the County of Los Angeles. The County is required to translate candidate statements into the following languages: Spanish.
- B. The County will print and mail voter information guides and candidate statements to all voters in Spanish or the County will mail separate voter information guides and candidate statements in Spanish to only those voters who are on the County's voter roll or other files as having requested a voter information guide in a particular language. The County will make the voter information guides and candidate statements in the required languages available at all vote centers, on the County's website, and in the election official's office.

SECTION 4: *Payment.*

- A. Translations:

1. The candidate must pay for the cost of translating the candidate statement into any required foreign language as specified in Section 3 above pursuant to federal and/or state law.
2. The candidate must pay for the cost of translating the candidate statement into any foreign language that is not required as specified in Section 3 above, pursuant to federal and/or state law, but is requested as an option by the candidate.

B. Printing/Online Options:

1. If online/electronic candidate statement is selected, the candidate must pay the cost of electronic distribution to be posted on the internet website of the County Elections Official
2. If printed option is selected, the candidate must pay the cost of printing the candidates' statement in English in the main voter pamphlet.
3. The candidate must pay the cost of printing the candidate's statement in a foreign language required in subsection A of Section 3 above, in the main voter pamphlet.
4. The candidate must pay the cost of printing the candidate's statement in a foreign language requested by the candidate per subsection B of Section 3 above, in the main voter pamphlet.
5. The candidate must pay the cost of printing the candidate's statement in a foreign language required by subsection A of Section 3 above, in the facsimile voter pamphlet.

The City Clerk shall estimate the total cost of online submission, printing, handling, translating, and mailing/distributing the candidate statements filed pursuant to this section, including costs incurred as a result of complying with the Voting Rights Act of 1965 (as amended), and require each candidate filing a statement to pay in advance to the local agency his or her estimated pro rata share as a condition of having his or her statement included online of the County Elections Official website or in the voter's pamphlet. In the event the estimated payment is required, the estimate is just an approximation of the actual cost that varies from one election to another election and may be significantly more or less than the estimate, depending on the actual number of candidates filing statements. Accordingly, the clerk is not bound by the estimate and may, on a pro rata basis, bill the candidate for additional actual expense or refund any excess paid depending on the final actual cost. In the event of underpayment, the clerk may require the candidate to pay the balance of the cost incurred. In the event of overpayment, the clerk shall prorate the excess amount among the candidates and refund the excess amount paid within 30 days of the election.

SECTION 5: Miscellaneous.

- A. All translations shall be provided by professional, certified translators.
- B. The City Clerk shall allow (bold type) (underlining) (capitalization) (indentations) (bullets) (leading hyphens) to the same extent and manner as allowed in previous City elections.
- C. The City Clerk shall comply with all recommendations and standards set forth by the California Secretary of State regarding occupational designations and other matters relating to elections.

SECTION 6: Additional Materials. No candidate will be permitted to include additional materials in the voter information guide.

SECTION 7: The City Clerk shall provide each candidate or the candidate's authorized representative a copy of this Resolution at the time nominating petitions are issued.

SECTION 8: All previous resolutions establishing Council policy on payment for candidate statements are repealed.

SECTION 9: This Resolution shall apply at the next ensuing municipal election and at each municipal election after that time.

SECTION 10: This Resolution shall apply only to the election to be held on November 3, 2026 and shall then be repealed.

SECTION 11: The City Clerk shall certify to the passage and adoption of this Resolution and enter it into the book of original resolutions.

SECTION 12: This Resolution will become effective immediately upon adoption and remain effective unless repealed or superseded.

PASSED, APPROVED AND ADOPTED this 16th day of June, 2026.



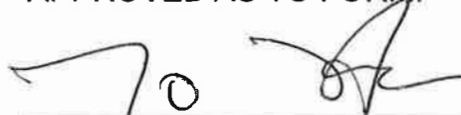
Chris Pimentel, Mayor

ATTEST:



Susan Truax, City Clerk

APPROVED AS TO FORM:



Mark D. Hensley, City Attorney

CERTIFICATION

STATE OF CALIFORNIA)
COUNTY OF LOS ANGELES) SS
CITY OF EL SEGUNDO)

I, Susan Truax, City Clerk of the City of El Segundo, California, do hereby certify that the whole number of members of the City Council of said City is five; that the foregoing Resolution No. 5606 was duly passed, approved, and adopted by said City Council at a regular meeting held on the 16th day of June, 2026, approved and signed by the Mayor, and attested to by the City Clerk, by the following vote:

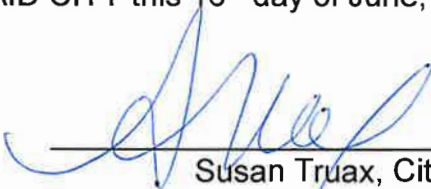
AYES: Mayor Pimentel, Council Member Boyles, Council Member Giroux, and
 Council Member Keldorf

NOES: None

ABSENT: Mayor Pro Tem Baldino

ABSTAIN: None

WITNESS MY HAND THE OFFICIAL SEAL OF SAID CITY this 16th day of June, 2026.



Susan Truax, City Clerk
of the City of El Segundo,
California